



DELTA PLUS

EN400/MA400/CO400

M to 2XL

FR Vêtement de pluie / Polyester enduit PVC
EN Rainclothing / PVC-coated polyester
DE Regenkleidung / Polyester mit PVC-Beschichtung
ES Indumentaria de lluvia / poliester impregnado de PVC
IT Abbigliamento da pioggia / poliester spalmato in PVC
PT Roupas de chuva / Poliester com revestimento PVC
NL Regenkleding / polyester met PVC-coating
EL Αδιάβροχα ενδύματα/ Πολυεστέρας ενισχυμένος με PVC
PL Odzież przeciwdeszczowa / Poliester powlekany PVC
ZH 雨衣PVC涂层
CS Oděv Do Deště / Polyester povlěkaný PVC
RO Imbracaminte de ploaie / Poliester uns PVC
HU Sorolható esőruházat / PVC bevonatú Polieszter
HR Odjeća za kišu / poliester s premazom PVC-
SV Regnkläder / PVC-belagd polyester
DA Regntøj / polyester belagt med PVC
FI Sadevaate / PVC-käsitelyä polyesteriä
SK Oblečenie Do Dažďa/ Polyester potiahnutý PVC
ET Vihmaõivats / PVC'ga kaetud poliüeste
SL Oblačila Za Dež / PVC prevlečen s poliestrom
RU Противодождевая Одежда /полиэстер с ПВХ пропиткой
LT Lietaus drabužis/Polesterio padengimas PVC
LV Lietus apģērbs / PVC - parklats poliesteris
TR Yağmur giysisi / Polyester PVC kaplama
UA Водозахисна одяг / Поліестер з ПВХ покриттям

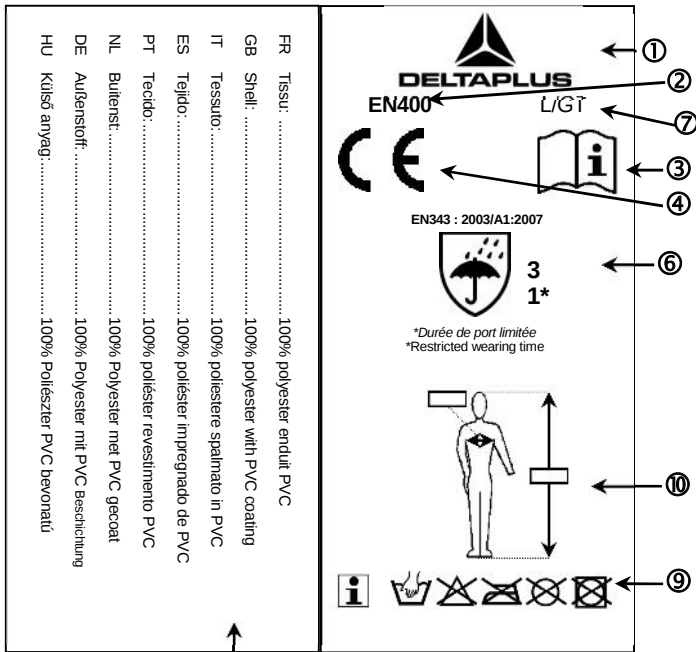


EN ISO 13688 :2013 /
EN343 :2003/A1 :2007 (3, 1*)

DELTA PLUS GROUP

B.P. 140 - ZAC La Peyrolière - 84405 APT Cedex - FRANCE
http://www.deltaplus.eu

MARQUAGES / MARKINGS



UPDATE 12-11-2015
Made In China

FR Chaque vêtement est identifié par une étiquette intérieure. Celle-ci indique le type de protection offert ainsi que d'autres informations. **EN** Each garment is identified by means of an interior label. This label indicates the type of protection afforded along with other information. **DE** Jeder Kleidung ist mit einem innen angebrachten Etikett gekennzeichnet. Auf diesem Etikett stehen das angebotene Schutzsystem und andere wichtige Informationen. **ES** Cada prenda está identificado por una etiqueta interior. Esta etiqueta indica el tipo de protección que ofrece y más datos. **IT** Ogni abbigliamento è identificata da un'etichetta interna. Essa indica il tipo di protezione offerto e le seguenti informazioni. **PT** Cada roupa etá identificado por meio de uma etiqueta interior. Esta indica o tipo de protecção proporcionada, bem como outras informações. **NL** Elke kleding is gekenmerkt met een etiket aan de binnenkant. Op het etiket wordt het type bescherming van het kledingstuk en andere informatie vermeld. **EL** Κάθε ένδυμα φέρει εσωτερική αναγνωριστική ετικέτα. Στην ετικέτα υποδεικνύεται ο τύπος προστασίας που παρέχει η φόρμα καθώς και άλλες πληροφορίες. **PL** Każdy odzież posiada wewnętrzną etykietę. Określa ona rodzaj zabezpieczenia oraz inne parametry. **CS** Každou oděvu lze identifikovat podle vnitřní cedulky. Ta udává typ poskytování ochrany, jakož i další informace. **RO** Fiecare echipament de protecție este identificat cu ajutorul unei etichete interioare. Această indică tipul de protecție furnizată, împreună cu alte informații. **HU** Minden egyes kezesszábast belső címke azonosít. Ez tartalmazza a nyújtott védettségtípusát, valamint az alábbi információkat. **HR** Svaka se odjeća može identificirati prema etiketi u unutrašnjosti. Ona označava tip zaštite i druge važne informacije. **SV** Varje kläder identifieras med etikett på insidan. På etiketten anges typen av skydd tillagget erbjuder och annan viktig information. **DA** Hver tøj er identificeret med en indvendig etiket. Den anfører den tilbudte beskyttelsestype samt andre informationer. **FI** Jokainen vaate on tunnistettu sisäpuolella nimilapulla. Tämä ilmoittaa tarjotun suojatyypin sekä muita tietoja. **SK** Každá oblečenie je identická svojím vnútorným označením. Toto označuje typ ochrany s ponukou ďalších informácií. **ET** Iga pesu siseküljel paikneb etikett. Sellelt leiate nii kombinatsiooni poolt pakutava kaitse tüübi kui ka muud andmed. **SL** Vsaka obleka se lahko identificira z notranjo etiketo. Etiketla označuje tip zaščite in druge pomembne informacije. **RU** Вся одежда идентифицируется по внутреннему ярлыку. В нём указывается тип защиты, а также другая информация. **LT** Kiekvienas darbo drabužis yra identikuojamas pagal vidinę etiketę. Šioje etiketėje nurodoma teikiama apsauga ir kita informacija. **LV** Katrs darba apģērbs tiek identificēts pēc iekšpusē esošās etiketes. Tajā etiketē ir norādīta aizsardzība, kādu tas nodrošina, un cita informācija. **ZH**通过内部标签可以辨识每件服装。标签内容包括服装防护类型等信息. **TR** Her giysi bir iç etiket ile tanımlanmıştır. Bu etiket diğer bilgilerle birlikte sağlanan koruma tipini de göstermektedir. **UA** Вся одяг ідентифікується по внутрішньому ярлыку. У ньому вказується тип захисту, а також інша інформація.

	② EN400	⑧ COMPOSITION
FR	Identification du modèle	Type de tissu 100% Polyester enduit PVC
EN	Identification of the model	Type of fabric 100% PVC-coated polyester
DE	Identifizierung des Modells	Stoffart 100% Polyester mit PVC Beschichtung
ES	Identificación del modelo	Tipo de tejido 100% poliéster impregnado de PVC
IT	Identificazione do modelo	Tipo di tessuto 100% poliesteres spalmato in PVC
PT	Identificação del modello	Tipo de tecido 100% poliéster revestimento PVC
NL	Aanduiding van het model	Soort stof 100% Polyester met PVC gecoat
EL	Στοιχεία αναγνώρισης του μοντέλου	Τύπος υφάσματος 100% Πολυεστέρας με επίσχηση PVC
PL	Identyfikacja modelu	Rodzaj tkaniny 100% Poliester powlekany PVC
ZH	辨别型号	织物种类 100% PVC 涂层聚酯
CS	Identifikace modelu	Typ tkaniny 100% Polyester povlěkaný PVC
RO	Identificare a modelului	Tipul materialului 100% Poliester uns PVC
HU	A modell azonosítója	A szövet típusa 100% Polieszter PVC bevonatú
HR	Identifikacija modela	Tip tkanine 100% poliester s premazom PVC
SV	Modellnamn	Materialtyp 100% PVC-belagd polyester
DA	Identifikation af modellen	Materialtype 100% polyester belagt med PVC
FI	Mallin tunnistus	Kangastyypit 100% PVC-käsitelyä polyesteriä
SK	Označenie modelu	Typ tkaniva materiálu 100% Polyester potiahnutý PVC
ET	Mudelitähis	Kanga tüüp 100% PVC'ga kaetud poliüeste
SL	Identifikacija modela	Tip tkanine 100% PVC - prevlečen s poliestrom
RU	Идентификация модели	Тип ткани 100% полиэстер с ПВХ пропиткой
LT	Modelio identifikacija	Medžiagos rūšis Polesterio padengimas PVC
LV	Modeļa identifikācija	Materiāla veids PVC - parklats poliesteris
TR	Model tanımlama	Kumaş tipi %100 Polyester PVC kaplama
UA	Ідентифікація моделі	Тип тканини 100% поліестер з ПВХ покриттям

	⑥ EN343 : 2003/A1 : 2007	
FR	Vêtements de protection - Protection contre la Pluie	X Y
EN	Protective clothing - Protection against rain	
DE	Schutzkleidung - Schutz gegen Regen	
ES	Ropa de protección - Protección contra la lluvia	
IT	Indumenti di protezione - Protezione contro la pioggia	
PT	Vestuário de protecção - Protecção contra a chuva	
NL	Beschermende kleding - Bescherming tegen regen	
EL	Προστατευτική ενδυμασία - Προστασία έναντι βροχής	
PL	Odzież ochronna - Ochrona przed deszczem	
ZH	防护服-防雨	
CS	Ochranné odívny - Ochrana proti dešti	
RO	Îmbrăcămintă de protecție - Protecție împotriva ploii	
HU	Védőruházat - Védelem eső ellen	
HR	Odjeća za zaštitu od kiše	
SV	Skyddskläder – Skydd mot dåligt väder	
DA	Beskyttelsesbeklædning - Beskyttelse mod regn	
FI	Suojavaateetus - Suojaus sateelta	
SK	Ochranné odevy - Ochrana proti dažďu	
ET	Kaitseriietus - Vihmakaitse	
SL	Varovalna obleka - Zaščita pred dežjem	
RU	Защитная одежда - Защита от влаги	
LT	Apsauginė apranga - Apsauga nuo lietaus	
LV	Aizsargapģērbs - Apģērba komplekti aizsardzībai pret lietu	
TR	Koruyucu giysiler - Yağmura karşı koruma	
UA	Захисний одяг - Захист від дощу	

④ CE

FR Marque CE indiquant la conformité avec des EPI de catégorie II selon la directive 89/686/CEE. **EN** EC Mark that indicates that the garment complies with category II PPE under the terms of directive 89/686/EEC. **DE** CE-Zeichen als Beweis für die Konformität der PSA der Kategorie II gemäß der Richtlinie 89/686/CEE. **ES** Marca CE que indica la conformidad con los EPI de categoría II según la directiva 89/686/CEE. **IT** Marca CE che indica la conformità con le EPI della categoria II in base alla direttiva 89/686/CEE. **PT** Marca CE indicando a conformidade com EPI de categoria II segundo a directiva 89/686/CEE. **NL** Met de vermelding "CE" wordt aangegeven dat is voldaan aan de normen voor persoonlijke beschermingsmiddelen van categorie II volgens richtlijn 89/686/CEE. **EL** Σημάσηση CE που υποδεικνύει τη συμμόρφωση προς το ΜΑΠ κατηγορίας II σύμφωνα με την οδηγία 89/686/ΕΟΚ. **PL** Oznakowanie CE określające zgodność z normami EPI kategorii II według dyrektywy 89/686/EWG. **CS** Značka CE (ES) udává shodu s EPI (vybavení osobní ochrany) kategorie II podle směrnice 89/686/CEE. **RO** Marcatul CE indică faptul că articolul vestimentar este conform cu cerințele categoriei II PPE, în conformitate cu prevederile Directivei 89/686/EEC. **HU** A CE-jel, amely kifejezi az egyezségezt az EPI II. kategóriába sorolással a 89/686/EGK irányelv szerint. **HR** Oznaka CE označava priпадnost i slaganje sa EPI iz kategorije II prema direktivi 89/686/CEE. **SV** CE-märkning anger överensstämmelse med kraven på personlig skyddsutrustning kategori II i enlighet med direktiv 89/686/EEG. **DA** CE-mærket, der angiver overensstemmelse med PVM, kategori II, ifølge direktiv 89/686/CEE. **FI** CE-merkki, joka ilmoittaa yhdenmukaisuuden direktiivin 89/686/EEC mukaisen luokan II EPI. **SK** Značka CE znamená, že zodpovedá EPI kategórii II podľa normy 89/686/CEE. **ET** CE tähtis, mis direktiiv 89/686/EMÜ kohaselt viitab kooskõlale isikukaitsevahendite II kategooriaga CE. **SL** Znak CE označuje priпадnost in usklajenost z EPI iz kategorije II po direktivi 89/686/CEE. **RU** Марка CE, определяющая соответствие EPI категории II согласно директиве 89/686/CEE. **LT** EB ženklas, kuris rodo, kad drabužis atitinka AAP II kategorijos reikalavimus pagal 89/686/EEC direktyvą. **LV** EK zīme, kura norāda, ka apģērbs atbilst IAL II. kategorijas prasībām saskaņā ar direktīvu 89/686/EEK. **ZH** EC 标志表明本服装符合 89/686/EEC 指令类别 II PPE 条款要求. **TR** 89/686/CEE direktifine göre II kategori KKE'lere uygunluđu gösteren CE işareti. **UA** Марка CE, визначальна відповідність категорії II (313) згідно з директивою 89/686 / CEE.

⑦

Système de taille / Sizing / Größeneinteilung / Sistema de tallas / Sistema delle taglie / Sistema de tamanhos / Matensystem / Σύστημα μεγεθών / Rozmiar / System velikosti / Märimi / Méretrendszer / Sustav veličina / Storlekssystem / Størrelser / Kokojärjestelmä / Størrelsessystem / System veľkosti postavy / Měőtude süsteem / Sistem velikosti / Παμερνια σύστημα / 尺寸 / Dydis / Izmers / Boy sistemi / Розмірна система

⑨

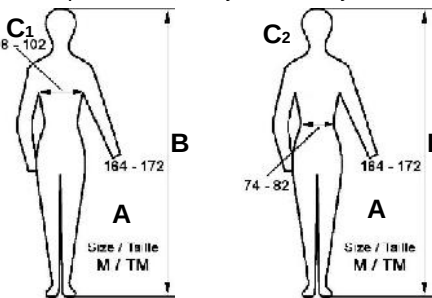


FR Symboles internationaux d'entretien. **EN** International maintenance symbols. **DE** Internationale Reinigungssymbole. **ES** Símbolos internacionales de cuidado. **IT** Simboli internazionali di manutenzione. **PT** Símbolos internacionais de manutenção. **NL** Internationale onderhoudssymbolen. **EL** Διεθνή σύμβολα συντήρησης. **PL** Międzynarodowe symbole dotyczące utrzymywania. **CS** Mezinárodní symboly údržby. **RO** Simboluri internaționale pentru întreținere. **HU** Nemzetközi kezelési utasítások jelei. **HR** Međunarodni simboli održavanja tkanine. **SV** Skötselråd internationella symboler. **DA** Internationale vedligeholdelsesinformationer. **FI** Kansainväliset hoito-merkit. **SK** Medzinárodné symboly údržby. **ET** Rahvusvahelised hooldussümbolid. **SL** Mednarodni simboli za vzdrževanje tkanine. **RU** Международные символы технического обслуживания. **LT** Tarptautiniai priežiūros simboliai. **LV** Starptautiskie kopšanas simboli. **ZH** 国际通用保养符号. **TR** Uluslararası bakım sembolleri. **FR** Міжнародні символи технічного обслуговування.

		①	③	
FR	Logo marque du modèle		Le « livre ouvert » indique à celui qui porte l'article qu'il doit lire les consignes d'utilisation.	
EN	Model brand logo		The "open book" indicates that the article's wearer must read the instructions for use.	
DE	Markenlogo des Modells		Das „offene Buch“ bedeutet dem Träger des Kleidungsstückes, dass er die Anwendungshinweise zu lesen hat.	
ES	Logo marca del modelo		El « libro abierto » señala al usuario del vestuario que debe leer las instrucciones de uso.	
IT	Logo e marca del modello		Il « libro aperto » è l'avvertimento per chi la indossa a leggerne le istruzioni per l'uso.	
PT	Logotipo marca do modelo		O "Livro aberto" indica àquele que utiliza o vestuário que deve ler as instruções de utilização.	
NL	Logo merk van het model		Het "open boek" wijst de drager van het kledingstuk erop dat hij de gebruiksvorschriften moet lezen.	
EL	Λογότυπο μάρκας μοντέλου		Το εικονόγραμμα "ανοιχτό βιβλίο" υποδεικνύει σε αυτόν που φοράει το ρούχο ότι πρέπει να διαβάσει τις οδηγίες χρήσης.	
PL	Logo marki modelu		« Otwarta książka » informuje użytkownika odzieży, że powinien przeczytać instrukcję dotyczącą stosowania.	
ZH	款式标志		« 打开的书 »说明穿衣人应该阅读的使用要求.	
CS	Logo označení modelu		„Otevřená kniha“ značí, že osoba, která používá tento oděv, si má přečíst pokyny k jeho používání.	
RO	Logoul marcă al modelului		„Cartea deschisă“ indică persoanei care poartă articolul de vestimentație că trebuie să citească instrucțiunile de utilizare.	
HU	Márkanév és logo		Az információs kártya a használati útmutató elolvasására hívja fel a ruházati cikket viselő figyelmét.	
HR	Logo marke modela		Oznaka « otvorene knjige » označava da obavezno prije nošenja odjeće dobro proučiti upute za upotrebu.	
SV	Märkets logotyp		Den "uppslagna boken" uppmanar användaren att läsa användarinformationer.	
DA	Logo for modelmærket		Den "åbne bog" fortæller den, der bærer beklædningen, at han/hun skal læse brugsanvisningerne.	
FI	Merkkilogo		"Avoin kirja" merkitsee, että käyttäjä on tutustuttava käyttöohjeisiin.	
SK	Logo značky modelu		Znak „otvorená kniha“ naznačuje, že si používateľ oblečenia musí prečítať návod na použitie.	
ET	Toote kaubamärk		« Avatud raamat » meenutab eseme kandjale, et ta peab lugema toote kasutusjuhendit.	
SL	Logo in oznaka modela		Oznaka « odprte knjige » pomeni, da morate pred uporabo oblačil temeljito preučiti navodila za uporabo.	
RU	Логотип модели		Значок «открытая книга» указывает на того, кто носит эту одежду и кто должен прочитать инструкцию по использованию.	
LT	Modelio prekės ženklas		„Atversta knyga“ rodo, kad gaminio dėvintysis turi perskaityti naudojimo instrukcijas.	
LV	Modeļa preču zīmes logotips		„Atvērta grāmata“ norāda, ka tam, kurš valkā šo izstrādājumu, ir obligāti jāizlasa lietošanas instrukcijas.	
TR	Model marka logosu		« Açık kitap » ibaresi ürünü giyecek olan kişiye kullanım koşullarını okuması gerektiğini bildirmektedir.	
UA	Логотип моделі		Позначка «відкрита книга» вказує на того, хто носить цей одяг і хто повинен прочитати інструкцію з використання.	

⑩

Système de taille / Sizing / Größeneinteilung / Sistema de tallas / Sistema delle taglie / Sistema de tamanhos / Matensystem / Σύστημα μεγεθών / Rozmiar / System velikosti / Märimi / Méretrendszer / Sustav veličina / Storlekssystem / Størrelser / Kokojärjestelmä / Størrelsessystem / System veľkosti postavy / Měőtude süsteem / Sistem velikosti / Παμερνια σύστημα / 尺寸 / Dydis / Izmers / Boy sistemi / Розмірна система



A TAILLES SIZES	B STATURE HEIGHT INTERVALS	EN400 JACKET MA400 COAT CO400 Overall	EN400 TROUSERS
		C1 TOUR DE POITRINE CHEST GIRTH	C2 TOUR DE TAILLE WAIST ROUND
M / TM	164 – 172 cm	98 – 102 cm	74 – 82 cm
L / GT	172 – 180 cm	102 – 106 cm	82 – 90 cm
XL / XG	180 – 188 cm	106 – 110 cm	90 – 98 cm
XXL / XX	188 – 196 cm	110 – 114 cm	98 – 106 cm

FR

VETEMENTS DE PLUIE
conformes aux exigences essentielles de la Directive 89/686/CEE
et aux exigences générales des normes EN ISO 13688:2013
& EN343:2003/A1:2007

Instructions d'emploi : Vêtement de pluie classe 1, coupe vent prévu pour une bonne protection contre la pluie avec une durée de port limitée étant donné la non respirabilité du vêtement (résistance évaporative, Ret ≥ 40m².Pa/W).
Limites d'utilisation : Ne pas utiliser hors de son domaine d'utilisation défini dans les instructions ci-dessus. Avant d'enfiler ce vêtement, vérifier qu'il ne soit ni sale ni usé, cela entraînerait une baisse de son efficacité. Veillez à porter la veste et le pantalon ensemble pour un maximum d'efficacité. Le porter fermé. Ce vêtement ne contient pas de substance connue comme étant cancérigènes, ni toxiques, ni susceptible de provoquer des allergies aux personnes sensibles. Le Tableau suivant est un guide pour illustrer l'effet de la perméabilité à la vapeur d'eau sur la durée de port continu recommandée d'un article d'habillement à différentes températures ambiantes. Durée de port continue maximale recommandée pour une combinaison complète composée d'une veste et d'un pantalon sans doublure thermique.

Température de l'environnement de travail	Classe 1* Ret > 40	Classe 2 20 < Ret ≤ 40	Classe 3 Ret ≤ 20	Tableau valable pour des contraintes physiologiques moyennes (M = 150W/m²) homme standard, à 50 % d'humidité relative, vitesse d'air Va = 0,5m/s. Avec des ouvertures pour ventilation efficaces et/ou des périodes d'interruption, la durée de port peut être prolongée.
25°C	60 min	105 min	205 min	(*) Pour les vêtements ayant une classe 1 en Ret (résistance évaporative), la durée du port doit être limitée en fonction de la température de l'environnement de travail conformément au tableau ci-contre.
20°C	75 min	250 min	-	
15°C	100 min	-	-	
10°C	240 min	-	-	
5°C	-	-	-	-

" - " = sans limite de durée de port.
Instructions de stockage : Stockage dans l'emballage d'origine à l'abri de la lumière et de l'humidité. Environnement : L'élément de protection peut-être jeté aux ordures ménagères. La durée de vie du vêtement est fonction de son état général après utilisation (usures, etc...).

Instructions de nettoyage / d'entretien : Lavage avec une éponge humide, ne pas laver en machine, température maximale 40°C, traiter avec soin. Chlorage exclu. Ne pas repasser, les traitements à la vapeur sont interdits. Ne pas nettoyer à sec, ne pas détacher avec solvants. Ne pas sécher en sèche-linge à tambour rotatif. Les conditions environnementales, comme le froid, la chaleur, les produits chimiques, la lumière du soleil, ou un mauvais usage, peuvent affecter de façon significative les performances de la protection et la durée de vie de ce vêtement. Mettre cet article au rebut en cas de détérioration et le remplacer par un article neuf. Ce vêtement doit impérativement être éliminé en respectant les procédures internes de l'installation, la législation en vigueur et les contraintes liées à l'environnement. La durée de vie est donnée à titre indicatif, et dépend de la bonne utilisation du produit. Les facteurs suivants peuvent la faire varier fortement :
- Non-respect des instructions du fabricant pour le transport, le stockage et l'utilisation
- Environnement de travail « agressif » : atmosphère marine, chimique, températures extrêmes, arêtes coupantes...
- Usage particulièrement intensif.
- le dépassement du nombre maximum de cycles de lavage.
Attention : certaines conditions extrêmes peuvent réduire la durée de vie à quelques jours.
Performances : Conforme aux exigences de la directive européenne 89/686, notamment en terme d'ergonomie, d'inconfort, de confort, d'aération et de souplesse, et aux normes européennes EN ISO 13688:2013, EN343:2003/A1:2007 (3, 1*).

Modèle	Référence	Couleur	Taille	NORMES
EN400	EN400JA (VESTE + PANTALON)	Jaune	M -> 2XL	 EN343:2003/A1:2007 X : Résistance de la Pénétration de l'eau (1 à 3) Y : Résistance Evaporative (1 à 3) (Voir tableau performances)
	EN400MA (VESTE + PANTALON)	Bleu marine		
	EN400BR (VESTE + PANTALON)	Bleu Roi		
	EN400VE (VESTE + PANTALON)	Vert		
MA400	MA400JA (MANTEAU)	Jaune		
	MA400VE (MANTEAU)	Vert		
CO400	EN400MA	Bleu marine		
	MA400VE	Vert		

EN complies with the essential requirements of Directive 89/686/EEC and the general requirements of standards EN ISO 13688:2013 & EN343:2003/A1:2007
Instructions for use: Rain garment (class 1), windbreaker for a good protection from the rain and for moderate activities with a limited wearing duration as the garment is not breathable (Water vapour resistance Ret ≥ 40m².Pa/W).
Limits to use: Do not use this raincoat for other protections than those against weather conditions. Before putting on this garment, check that it's not dirty or worn, it would be less effective. For optimum protection trousers and jacket must be worn together. Wearing closed. This garment contains no known carcinogenic or toxic substances, or substances which may cause allergies in sensitive people. The following Table is a guide to illustrate the effect of water vapour permeability on the recommended continuous wearing time of a garment in different ambient temperatures. Recommended maximum continuous wearing time for a complete suit consisting of jacket and trousers without thermal lining

Temperature of working environment	Class 1* Ret > 40	Class 2 20 < Ret ≤ 40	Class 3 Ret ≤ 20	Table valid for medium physiological strain (M = 150 W/m²), standard-man, at 50 % relative humidity, and wind speed Va = 0,5 m/s. With effective ventilation openings and/or break periods the time for wearing can be prolonged.
25°C	60 min	105 min	205 min	(*) For clothing having a class 1 in Ret (evaporative resistance), the wearing time must be limited according to the temperature of the environment of work in accordance with the table above.
20°C	75 min	250 min	-	
15°C	100 min	-	-	
10°C	240 min	-	-	
5°C	-	-	-	-

" - " = no limit for wearing time.

Storage instructions: Keep in its original packing away from light and humidity. Environment. The item of protection may be discarded with the household waste. The lifespan of the garment depends on its general conditions after use (wear, etc...).**Cleaning instructions:** Wash with a humid sponge, do not machine wash, maximum temperature: 40°C, handle with care. No bleach. Do not iron, steam processes are forbidden. Do not dry clean; do not remove stains with solvents. Do not tumble dry. Environmental conditions such as cold and heat, chemical products, sunlight or incorrect use, may significantly affect the protective performances and lifespan of this garment. Stop using this article upon signs of deterioration and replace it with a new article. This garment must be disposed of respecting internal installation procedures, legislation in force and environmental constraints. The shelf life is given as an indication, and depend of the good use of the product. The following factors can cause it to vary greatly:

- Non-compliance with the manufacturer's instructions for transport, storage and use
- "Aggressive" work environment: marine atmosphere, chemicals, extreme temperatures, sharp edges...
- Particularly intensive use.
- The superior number of washing of cycle.
Warning: certain extreme conditions can shorten the shelf life by a few days.
Performances: This equipment complies with the European Directive 89/686, notably regarding ergonomics, innocuousness, comfort, ventilation and flexibility, with EN ISO 13688:2013, EN343:2003/A1:2007 (3,1°).

Model	Reference	Colour	Size	NORMS
EN400	EN400JA (JACKET + TROUSERS)	Yellow	M -> 2XL	X: Resistance of the Penetration of water (1 to 3) Y: Evaporative resistance (1 to 3) (See the performances table)
	EN400MA (JACKET + TROUSERS)	Navy Blue		
	EN400BR (JACKET + TROUSERS)	Royal blue		
	EN400VE (JACKET + TROUSERS)	Green		
	MA400JA (COAT)	Yellow		
MA400	MA400VE (COAT)	Green		
	CO400MA	Navy Blue		
CO400	CO400VE	Green		

REGENKLEIDUNG

Entspricht den Anforderungen der Richtlinie 89/686/CEE und den Normen EN ISO 13688:2013 & EN343:2003/A1:2007

Gebrauchshinweise : Regenschutzbekleidung (Klasse 1), winddicht für bei gemäßigter Aktivität mit einer begrenzten Tragedauer, aufgrund der Tatsache, dass das Kleidungsstoff nicht atmungsaktiv ist (Dampfdurchlässigkeit Ret ≥ 40m².Pa/W).

Einschränkungen im Gebrauch : Nur zum Schutz bei schlechtem Wetter einsetzen. Vor dem Überziehen prüfen, dass die Schutzkleidung weder schmutzig noch verschlissen ist, denn dies könnte ihre Wirksamkeit verringern. Um eine maximale Wirksamkeit zu erzielen, sollten Sie die Jacke und die Hose zusammen tragen. Die Schutzkleidung geschlossen tragen. Dieses Kleidungsstück enthält weder Stoffe, die als krebserregend bekannt sind, als Giftstoffe oder als allergen für anfällige Personen. Die folgende Übersichtstabelle zeigt die Wirkung der Wasserdampfdurchlässigkeit im Verhältnis zur empfohlenen kontinuierlichen Tragedauer eines Kleidungsstücks bei verschiedenen Umgebungstemperaturen. Empfohlene maximale kontinuierliche Tragedauer für einen kompletten Schutzzanng bestehend aus einer Jacke und einer Hose ohne Wärmefutter.

ARBEITSUMGEBUNGS-TEMPERATUR	Klasse 1* Ret > 40	Klasse 2 20 < Ret ≤ 40	Klasse 3 Ret ≤ 20	Übersichtstabelle gültig für mittlere physiologische Belastungen (M = 150W/m²). Standardmensch, mit 50% relativer Feuchte, Luftgeschwindigkeit Va = 0,5m/s. Mit wirksamen Belüftungsöffnungen bzw. Pausen ist die Tragedauer verlängert.
25°C	60 mn	105 mn	205 mn	
20°C	75 mn	250 mn	-	
15°C	100 mn	-	-	
10°C	240 mn	-	-	
5°C	-	-	-	
* - * = ohne Tragedauerbegrenzung				

Lagerhinweise: Lagerung in der Originalverpackung an einem vor Licht und Feuchtigkeit geschützten Ort. Umwelt: Der Schutzartikel kann in den Haushaltsmüll gegeben werden. Die Lebensdauer des Kleidungsstücks hängt von seinem Gesamtzustand nach dem Tragen ab (also von Verschleiß, etc.).

Pflege- und Reinigungshinweise:

Waschen mit einem feuchten Schwamm, nicht in der Maschine waschen, Temperatur maximal 40°C, sorgfältige Behandlung. Bleichen ausgeschlossen. Nicht bügeln, Dampfbehandlungen sind bedenklich. Nicht chemisch reinigen, Flecken nicht mit Lösungsmittel entfernen. Nicht im Wäschetrockner mit Drehtrommel trocknen. Sowie die Schutzleistung als auch die Lebensdauer dieser Schutzkleidung können durch Umwelteinflüsse wie Kälte, Hitze, chemische Produkte, Sonnenlicht oder durch falsche Anwendung wesentlich beeinträchtigt werden. Werfen Sie das Produkt weg, wenn es abgenutzt ist, und ersetzen Sie es durch einen neuen Artikel. Dieses Kleidungsstück muss immer beseitigt werden, wobei die internen Abläufe des Betriebes, die gültige Gesetzgebung und Umweltauflagen beachtet werden müssen. Bei der Angabe zur Lebensdauer handelt es sich einzig um einen Richtwert. Sie ist abhängig von der ordnungsgemäßen Verwendung des Produkts. Die folgenden Faktoren können zu starken Schwankungen dieses Wertes führen:

- Nicht eingehaltene Anweisungen des Herstellers hinsichtlich Transport, Aufbewahrung und Verwendung
- „Aggressives“ Arbeitsumfeld: maritimes oder chemisches Umfeld, sehr hohe Temperaturen, scharfe Kanten...
- Besonders intensive Nutzung.
- Die Überschreitung der maximalen Anzahl an Reinigungszyklen.

Achtung: bestimmte Extrembedingungen können die Lebensdauer auf nur einige Tage reduzieren.

Leistungsumfang : Erfüllt die Anforderungen der europäischen Richtlinie 89/686, insbesondere in Bezug auf Ergonomie, Unschädlichkeit, Komfort, Lüftung und Geschwindigkeit sowie die Anforderungen gemäß den Normen EN ISO 13688:2013, EN343:2003/A1:2007 (3,1°).

Modell	Referenz	Farbe	Größe	NORMEN
EN400	EN400JA (JACKET + HOSE)	Gelb	M -> 2XL	X: Wasserdringungswiderstand (1-3) Y: Klasse der Dampfdurchlässigkeit (1-3) (siehe Tabelle Leistungswerte)
	EN400MA (JACKET + HOSE)	Marineblau		
	EN400BR (JACKET + HOSE)	Königsblau		
	EN400VE (JACKET + HOSE)	Grün		
	MA400JA (MANTEL)	Gelb		
MA400	MA400VE (MANTEL)	Grün		
	CO400MA	Marineblau		
CO400	CO400VE	Grün		

INDUMENTARIA DE LLUVIA

Conforme con las exigencias esenciales de la Directiva 89/686/CEE

y la las exigencias generales de la norma EN ISO 13688:2013 & EN343:2003/A1:2007

Instrucciones de uso: Prenda de lluvia (clase 1), cortaviento prevista para una buena protección contra la lluvia con longevidad de llevado limitado dada la no respirabilidad de la ropa (Resistencia evaporativa Ret ≥ 40m².Pa/W).

Límites d'aplicación: Utilizar únicamente para Protección contra intemperies. Antes de ponerse esta prenda, compruebe que no esté sucia ni usada ya que esto podría disminuir su eficacia. Para una protección óptima, llevar la chaqueta obligatoriamente cerrada con el pantalón. El cierre debe estar abrochado. Este vestuario no contiene sustancia conocida como agentes cancerígenos, ni tóxicos, ni aquellas susceptibles de provocar alergias a personas sensibles. La siguiente tabla es una guía que ilustra el efecto de la permeabilidad al vapor de agua sobre la duración de uso continuo recomendada para una prenda de vestir a diferentes temperaturas ambientes. Duración de uso continuo máxima recomendada para un conjunto completo compuesto por una chaqueta y un pantalón sin forro térmico.

Temperatura del entorno de trabajo	Classe 1* Ret > 40	Classe 2 20 < Ret ≤ 40	Classe 3 Ret ≤ 20	Tabla válida para esfuerzos fisiológicos medios (M = 150W/m²) hombre de compleción normal, a 50% de humedad relativa, velocidad del aire Va = 0,5m/s. Con aberturas eficaces para ventilación y/o períodos de interrupción. Puede prolongarse la duración de uso.
25°C	60 min	105 min	205 min	
20°C	75 min	250 min	-	
15°C	100 min	-	-	
10°C	240 min	-	-	
5°C	-	-	-	
* - * = Sin duración límite de uso				

Instrucciones d'almacenamiento: Almacenamiento en envase de origen, al resguardo de la luz y de la humedad. Medio ambiente: El elemento de protección se puede deshechar en la basura doméstica. La duración de la vida útil de la ropa es una función de su estado general después del uso (desgaste, etc...).

Instrucciones de limpieza / de mantenimiento: Lavar con una esponja húmeda, no lavar a máquina, temperatura máxima 40°C, tratar con cuidado. Clorado excluido.No planchar, estan prohibidos los tratamientos con vapor. No limpiar en seco, no quitar manchas con disolventes.No se debe secar en secadora con tambor rotativo. Las condiciones ambientales, como el frío, el calor, los productos químicos, la luz del sol o el mail uso pueden afectar de manera significativa el nivel de rendimiento de la capacidad de protección y la extensión de la vida útil de esta prenda. Desechar este artículo en caso de deterioro y sustituirlo con un artículo nuevo. Esta ropa debe ser obligatoriamente eliminada respetando los procedimientos internos de la instalación, la legislación vigente y las limitaciones relacionadas con el medio ambiente. La vida útil se indica a título indicativo y depende del buen uso del producto. Los siguientes factores pueden hacerla variar mucho:

- No respetar las instrucciones del fabricante en cuanto al transporte, almacenamiento y uso
- Entorno de trabajo « agresivo »: atmósfera marina, química, temperaturas extremas, aristas filosas, etc.
- Uso demasiado intensivo

- Que se supere el número máximo de ciclos de lavado.

Atención: algunas condiciones extremas pueden reducir la duración a pocos días.

Rendimientos: De conformidad con las exigencias esenciales de la directiva Europea 89/686, relativa a ergonomía, inocuidad, confort, comodidad, aeración, flexibilidad y a las normas EN ISO 13688:2013, EN343:2003/A1:2007 (3,1°)

Modelo	Referencia	Color	Talla	NORMAS
EN400	EN400JA (CHAQUETA + PANTALÓN)	Amarillo	M -> 2XL	X: Clase de resistencia de la penetración del agua (de 1 a 3) Y: Clase de resistencia evaporativa (de 1 a 3) (Ver tabla de rendimientos)
	EN400MA (CHAQUETA + PANTALÓN)	Azul Marino		
	EN400BR (CHAQUETA + PANTALÓN)	Azul Rey		
	EN400VE (CHAQUETA + PANTALÓN)	Verde		
	MA400JA (PRENDA)	Amarillo		
MA400	MA400VE (PRENDA)	Verde		
	CO400MA	Azul Marino		
CO400	CO400VE	Verde		

ABBIGLIAMENTO DA PIOGGIA

Conforme ai requisiti essenziali della Direttiva 89/686/CEE

Ed ai requisiti essenziali della norma EN ISO 13688:2013 & EN343:2003/A1:2007

Istruzioni d'uso: Abbigliamento di pioggia classe 1, frangivento previsto per una buona protezione contro la pioggia con una durata di porto limitata riguardo alla non respirabilità dell'abito (resistenza evaporativa, Ret ≥ 40m² . Pa/W).

Limiti d'utilizzo: Da non fare altro uso se non contro le intemperie. Prima di indossare questo capo, verificare che non sia né sporco né usato, ciò provocherebbe una riduzione della sua efficacia. Per una protezione ottimale, il completo giacca e pantaloni indossati contemporaneamente. Portarlo chiuso. Questo articolo non contiene sostanze calorigenere e tossiche, non provoca allergie alle persone. La seguente tabella è una guida per illustrare l'effetto della permeabilità al vapore dell'acqua sulla durata di portata continua consigliata per un articolo di abbigliamento a diverse temperature ambienti. Durata della portata continua massima consigliata per un completo composto da una giacca e da un paio di pantaloni senza foderla termica..

Temperatura dell'Ambiente di lavoro	Classe 1* Ret > 40	Classe 2 20 < Ret ≤ 40	Classe 3 Ret ≤ 20	Tabella valida per costrizioni fisiologiche medie (M = 150W/m2) Uomo standard, a 50 % d'umidità relativa, velocità d'aria Va= 0.5m/s. Con aperture per una ventilazione efficace o/o dei periodi d'interruzione, la durata della portata può essere prolungata.
25°C	60 min	105 min	205 min	
20°C	75 min	250 min	-	
15°C	100 min	-	-	
10°C	240 min	-	-	
5°C	-	-	-	
* - * = Senza limite di portata				

Istruzioni di stoccaggio: Immagazzinare nell'imballo d'origine, al riparo dalla luce e dall'umidità. Ecologia: l'elemento di protezione può essere gettato con la spazzatura ordinaria. La durata di vita del capo d'abbigliamento dipende dallo stato generale dello stesso dopo l'uso (usura, ecc...).

Istruzioni di pulizia / di manutenzione:

Pulire con una spugna umida, non lavare in lavatrice, temperatura massima 40°C, trattare con cura. Candeggio proibito. Non stirare, trattamento a vapore proibito, non pulire a secco, non smacchiare con solventi, non asciugare con linea di secaggio a tamburo rotativo. Le condizioni ambientali come il freddo, il caldo i prodotti chimici, la luce del sole o un cattivo utilizzo, possono influenzare in modo significativo le performance di protezione e la durata delle vita di questo capo. Scartare questo articolo in caso di deterioramento e rimpiazzarlo con un articolo nuovo. Questo capo d'abbigliamento deve essere assolutamente eliminato rispettando le procedure interne d'installazione, la legislazione in vigore e le restrizioni legate all'ambiente. La durata in uso è solo indicativa, e dipende dal corretto utilizzo del prodotto. I seguenti fattori possono variare particolarmente:
- Il mancato rispetto delle istruzioni d'uso del produttore per il trasporto, stoccaggio ed utilizzo
- Ambiente di lavoro "aggressivo": atmosfera marina, chimica, temperature estreme, spigoli taglienti...
- Utilizzo particolarmente intenso.

- Il superamento del numero massimo di cicli di lavaggio.

Attenzione: alcune condizioni estreme possono ridurre la durata di vita di qualche giorno.

Performance: Conforme alle esigenze della Direttiva Europea 89/686, soprattutto in termini di ergonomia, innocuità', confort, aerazione e morbidezza, e alle norme EN ISO 13688:2013, EN343:2003/A1:2007 (3,1°).

Modello	Riferimento	Colore	Taglia	NORME
EN400	EN400JA (GIACCA+ PANTALONI)	Giallo	M -> 2XL	X: Classe da resistenza al acqua (da 1 a 3) Y: Classe da resistenza evaporativa (da 1 a 3) (Vedere tabella delle performance)
	EN400MA (GIACCA+ PANTALONI)	Blu		
	EN400BR (GIACCA+ PANTALONI)	Azzurro		
	EN400VE (GIACCA+ PANTALONI)	Verde		
	MA400JA (CAPPOTTO)	Giallo		
	MA400VE (CAPPOTTO)	Verde		
	CO400MA	Blu		
MA400	CO400VE	Verde		
	CO400VE	Verde		

ROUPA DE CHUVA

em conformidade com as exigências essenciais da Directiva 89/686/CEE e com as exigências gerais da norma EN ISO 13688:2013 & EN343:2003/A1:2007

Instruções de utilização: Roupa de chuva de categoria 1, corta-vento prevista para oferecer uma boa protecção contra a chuva com tempo de permanência limitada já que tal roupa não apresenta características de respirabilidade (Resistência evaporativa Ret ≥ 40m².Pa/W).
Limites de utilização: Não convém utilizar se não for para proteger-se contra as intempéries. Antes de vestir esta peça de vestuário, verificar se não se encontra nem suja nem gasta, dado que tal poderia provocar uma redução da sua eficácia. Para uma protecção ideal, usar a peça de vestuário imperativamente fechados e com as calças. Usar fechado. Não. Este vestuário não contém substâncias conhecidas como sendo cancerígenas, nem tóxicas, nem susceptíveis de provocar alergias às pessoas sensíveis. O quadro seguinte constitui um guia para ilustrar o efeito da permeabilidade ao vapor de água, durante o tempo de utilização contínua recomendado para um artigo de vestuário, a diferentes níveis de temperatura ambiente. Duração de utilização contínua máxima recomendada para um conjunto completo constituído por casaco e calças, sem revestimento térmico.

Temperatura no ambiente de trabalho	Classe 1* Ret > 40	Classe 2 20 < Ret ≤ 40	Classe 3 Ret ≤ 20	Quadro válido para limitações fisiológicas médias (M = 150W/m2) homem standard, 50% de humidade relativa, velocidade do ar Va = 0,5m/s. Com aberturas para ventilação eficazes e/ou períodos de interrupção, a duração de utilização pode ser prolongada.
25°C	60 min	105 min	205 min	
20°C	75 min	250 min	-	
15°C	100 min	-	-	
10°C	240 min	-	-	
5°C	-	-	-	
* - * = Sem limite de duração de utilização.				

Instruções de armazenamento: Armazenamento na embalagem original num lugar isento de luz e de humidade. Meio ambiente: O elemento de protecção pode ser colocado no lixo doméstico. O tempo de vida de este vestuário depende do seu estado geral após utilização (uso, etc...).

Instruções de limpeza/manutenção: Lavar com uma esponja húmida. Não se deve lavar em máquina. Temperatura máxima: 40°C. Manipular com cuidado. Cloro excluído. Ferro de passar e uso de vapor contraindicados. A limpeza a seco e o uso de solventes para tirar nádoes são proibidos. Não convém utilizar secadores de roupa com tambor rotativo. As condições ambientais, como o frio, o calor, os produtos químicos, a luz solar ou uma má utilização, podem afectar de forma significativa os desempenhos da protecção e a durabilidade esta peça de vestuário. Não utilizar este artigo em caso de deterioração e substituí-lo por um artigo novo. Esta peça de vestuário deve imperativamente ser eliminada respeitando os procedimentos internos da instalação, a legislação em vigor e as restrições ambientais. A vida útil é facultada a título indicativo e depende da utilização correcta do produto. Os seguintes factores podem fortemente interferir na vida útil:
- Incumprimento das instruções do fabricante relativas ao transporte, armazenamento e utilização
- Ambiente de trabalho "agressivo": atmosfera marina, química, temperaturas extremas, arestas de corte...
- Utilização particularmente intensiva.

- Incumprimento do número máximo de ciclos de lavagem.
Cuidado: certas condições extremas podem reduzir a vida útil a alguns dias.

Desempenho: Conforme às exigências da directiva europeia 89/686, nomeadamente em termos de ergonomia, de inocuidade, de conforto, de arejamento e de maleabilidade e às normas europeias EN ISO 13688:2013, EN343:2003/A1:2007 (3,1°).

Modelo	Referência	Cor	Tamanho	NORMAS	
EN400	EN400JA (CASACO + CALÇAS)	Amarelo	M -> 2XL	 X Y EN343:2003/A1:2007 X : Resistência à penetração da água (1 a 3) Y : Resistência Evaporativa (1 a 3) (Ver tabela de desempenho)	
	EN400MA (CASACO + CALÇAS)	Azul Marinho			
	EN400BR (CASACO + CALÇAS)	Azul Real			
	EN400VE (CASACO + CALÇAS)	Verde			
MA400	MA400JA (CAPA)	Amarelo			
	MA400VE (CAPA)	Verde			
CO400	CO400MA	Azul Marinho			
	CO400VE	Verde			

REGENKLEDING

conform de essentieële eisen van de richtlijn 89/686/CEE

Gebruiksaanwijzingen: Waterdichte, winddichte en ademende regenkleding (van klasse 1) voor een goede bescherming tegen de regen met een beperkte draagtijd vanwege het niet-ademende vermogen van het kledingstuk (Evaporatieweerstand Ret ≥ 40m².Pa/W).

Gebruiksbeperkingen: Niet gebruiken als bescherming tegen iets anders dan tegen slechte weersomstandigheden. Alvorens dit kledingstuk aan te trekken, verzeker u ervan dat het vulil noch versleten is, wat zijn doeltreffendheid zou kunnen aantasten. Voor een optimale bescherming moet de jasje altijd dicht en met de broek. Het gesloten dragen. Dit kledingstuk bevat geen substanties gekend als kankerverwekkend, nog giftig, nog allergieën op te wekken bij daartoe gevoelige mensen. De onderstaande tabel is een gids ter illustratie van de weerslag van de doorlaatbaarheid aan waterdamp op de aanbevolen ononderbroken dracht van een kledingstuk onder verschillende omgevingstemperaturen. Aanbevelen maximale ononderbroken dracht voor een volledig pak bestaande uit een jas en een broek zonder thermische voering.

Temperatuur in de werkomgeving	Klasse 1* Ret > 40	Klasse 2 20 < Ret ≤ 40	Klasse 3 Ret ≤ 20	Tabel geldig voor gemiddelde fysiologische belasting (M = 150W/m²), standaard persoon, bij 50 % relatieve vochtigheid, lichtsnelheid Va = 0,5 m/s. Met doeltreffende verluchtingsopeningen en/of onderbrekingen, kan de duurtijd van dracht verlengd worden.
25°C	60 mn	105 mn	205 mn	
20°C	75 mn	250 mn	-	
15°C	100 mn	-	-	
10°C	240 mn	-	-	
5°C	-	-	-	
* - * = Zonder beperking van duurtijd van dracht				

Instructies voor het opslaan: In de oorspronkelijke verpakking, in een donkere, droge ruimte bewaren. Milieu: het beschermende onderdeel kan via het huisvuil afgevoerd worden. De levensduur van het kledingstuk is afhankelijk van de staat waarin dit zich bevindt na het gebruik (slijtage, enz.).

Instructies voor reiniging / onderhoud: Afnemen met een vochtige spons, niet in de machine wassen, maximumtemperatuur 40°C, voorzichtig behandelen. Bleken is uitgesloten. Niet strijken, behandelingen met stoom zijn verboden. Niet chemisch reinigen, niet ontvetken met oplosmiddelen. Niet drogen in een trommeldroger. Omgevingsomstandigheden, zoals kou, warmte, chemische producten, zonnelicht of slecht gebruik kunnen grote invloed hebben op de beschermingskwaliteit en de levensduur van dit kledingstuk. Dit artikel weggegooid in geval van slijtage en vervangen door een nieuw artikel. Dit kledingstuk worden weggegooid volgens de interne procedures van de installatie, de geldende wetgeving en de milieu-eisen. De levensduur is slechts een indicatie en hangt af van het correcte gebruik van het product. Door de volgende factoren kan de levensduur sterk schommelen:

- Het niet respecteren van de instructies van de fabrikant voor het transport, de opslag en het gebruik
- Een 'agressieve' werkomgeving: mariene of chemische omgeving, extreme temperaturen, scherpe randen ...
- Bijzonder intensief gebruik.
- De overschrijding van het maximaal aantal wascyclussen.

Let op: bepaalde extreme omstandigheden kunnen de levensduur reduceren.

Prestatie: In overeenstemming met de bepalingen van Richtlijn 89/686/EEG, met name wat betreft ergonomie, onschadelijkheid, comfort, ventilatie en soepelheid en met normen EN ISO 13688:2013, EN343:2003/A1:2007 (3,1°).

Model	Referentie	Kleur	Maat	NORMEN
EN400	EN4004JA (JACK + BROEK)	Geel	M -> 2XL	 X Y
	EN4004MA (JACK + BROEK)	Marineblauw		
	EN4004BR (JACK + BROEK)	Koningsblauw		
	EN4004VE (JACK + BROEK)	Groen		
MA400	MA400JA (JAS)	Geel	EN343:2003/A1:2007 X : Weerstand tegen het indringen van water (1 tot 3) Y : Evaporatieveerstand (1 tot 3) (zie kwaliteitstabel)	
	MA400VE (JAS)	Groen		
CO400	CO400MA	Marineblauw		
	CO400VE	Groen		

ΔΙΑΒΡΟΧΑ ΕΝΔΥΜΑΤΑ

σύμφωνα με τις βασικές απαιτήσεις της Οδηγίας 89/686/EOK και τις γενικές απαιτήσεις του προτύπου EN ISO 13688:2013 & EN343:2003/A1:2007

Οδηγίες χρήσης: Αδιάβροχο ρούχο κατηγορίας 1, αντανεμικό για καλή προστασία από βροχή, περιορισμένης διάρκειας χρήσης λόγω μη ικανότητας αναπνοής του ρούχου (εξαιριστική αντίσταση Ret ≥ 40m².Pa/W).

Όρια χρήσης: Να χρησιμοποιείται μόνο εντός του πλαισίου χρήσης που ορίζεται στις παρακάτω οδηγίες χρήσης. Πριν φορέσετε το ένδυμα, βεβαιωθείτε ότι δεν είναι ούτε βρώμικο ούτε φθαρμένο, διότι κάτι τέτοιο θα προκαλούσε μειωάρ το αποτέλεσμα προστασίας του. Το ένδυμα αυτό δεν περιέχει ουσίες γνωστές ως καρκινογόνες, ή τοξικές, ή ύποπτες για την πρόκληση αλλεργίας σε ευαίσθητα

